# **CERTIFICATE COURSE IN FRENCH**

SEMESTERS I & II DURATION: 1 YEAR

MARKS: 100 (Int.40 + Ext.60) CREDITS: 6

TIMINGS: 3 DAYS PER WEEK / 6 Hrs TOTAL HOURS: 180

\_\_\_\_\_\_

#### **Eligibility for Certificate Course in French**

Candidates who have passed the Senior School Certificate Examination (10+2) of the Central Board of Secondary Education, or an examination recognized as equivalent thereto with an aggregate of at least 45% marks are eligible to apply. Admission will be made in order of merit based on the Degree / Certificate in each of the following categories: 10+2 and above

#### **Mode of Evaluation**

Internal assessment will be based on continuous evaluation. It will comprise of presentations, written assignments and holding of classes.

40 marks are assigned for Internal Assessment.

The final examination will consists of 60 marks. The duration of the final examination will be two hours. The student who is either absent or fails in the final paper will be allowed to appear at the next examination.

#### **Attendance Requirements**

University rules require a minimum of 70% attendance in theoretical and practical work separately. Hence, the students are expected to attend classes regularly.

#### **Recommended Book:**

#### FESTIVAL, Méthode de Français 1

Sylvie POISSON-QUINTON, Michèle MAHEO-LE COADIC, Anne VERGNE-SIRIEYS

CLE International FRANCE

Première édition 2005

Nouvelle édition révisée: 2009

ISBN 978-209-035320-1

# Certificate Course in French - Semester I Syllabus - BASICS OF FRENCH

Lecture: 3 per week

(Total Hours for entire semester : around 128)

External Marks: 60 Internal Marks: 40

#### Course Content

#### Unit- I

### **Greeting and Usage**

Salutations

Prononciation

Vocabulaire

Verbes avoir, être, aller

Nombres cardinaux

Présentation de soi

Nationalités, Jours de la semaine, Mois de l'année

Couleurs, Professions, Description d'une personne

Savoir-Faire

Traduction

#### Unit- II

#### Grammaire

Articles, Adjectifs, Adjectifs exclamatifs

Adjectifs démonstratifs, Adjectifs possessifs

Verbes ER, IR et RE; Verbe pronominal

Présent, Futur Simple, Impératif

Construction des phrases et des dialogues

Articles contractés, Forme négative

Singulier et pluriel des phrases

Interrogation, Heure

#### **Unit-III**

# Composition

Écriture d'une lettre, d'un dialogue, d'un paragraphe

Civilisation (La Francophonie, La France, les monuments, les lieux, etc.)

#### Unit - IV

## **Expression orale**

Conversation, Présentation à l'oral,

Lecture et savoir répondre aux questions de compréhension des textes

Compréhension d'un audio-visuel

# SCHEME FOR END SEMESTER EXAMINATION (MAJOR TEST)

## **Theory**

- 1. The duration of the exam will be 3 hours.
- 2. The question paper for theory course shall have three questions in all covering the first three units of the syllabus. These questions may be divided into parts.
- 3. The student is required to attempt all the ten questions.
- 4. Question no. 1 will cover Unit- I and will carry 15 marks. It may have many parts with or without any internal choice.
- 5. Question no. 2 will cover Unit- II and will carry 30 marks. It may have many parts with or without any internal choice.
- 6. Question no. 3 will cover Unit- III and will carry 15 marks. It will have parts with internal choice.

#### **Practical:**

The student will be evaluated internally and orally through Viva-Voce for the Unit- IV of the syllabus. It will carry 20 marks.

# **Certificate Course in French - Semester II**

# Syllabus – USES OF FRENCH

Lecture: 3 per week

(Total Hours for entire semester: around 90)

External Marks: 60 Internal Marks: 40

#### **Course Content**

#### Unit-I

## Usage

Présentation de soi

Description d'une personne ou quelque chose

Demander et donner des informations

Vocabulaire (de la gare, la maison, la circulation, du sport)

Savoir montrer son inquiétude et son appréciation

Savoir exprimer l'interdiction et l'autorisation

Compréhension des dialogues

#### **Unit-II**

#### Grammaire

Verbes ER, IR et RE

Présent, Futur Simple, Impératif, Passé composé

Construction des phrases avec un complément de lieu et de temps

Forme négative, Interrogation

Accord de l'adjectif, Préposition du lieu

Pronoms COD et COI

Expression de la quantité, Adverbes de quantités

Articles partitifs, Pronom en, y

Adverbes, condition « si »

## **Unit-III**

#### **Composition**

Ecriture d'une lettre, d'un dialogue, d'un paragraphe

Civilisation (La Francophonie, La France, les monuments, les lieux, fêtes, le SNCF etc.)

Parler de ses activités, Expression du temps, Traduction

#### Unit - IV

#### **Expression orale**

Conversation, Présentation à l'oral, Commentaire d'une photo

Lecture et savoir répondre aux questions de compréhension des textes

Expression de l'opinion, Compréhension d'un audio-visuel

# SCHEME OF END SEMESTER EXAMINATION (MAJOR TEST)

### **Theory**

- 1. The duration of the exam will be 3 hours.
- 2. The question paper for theory course shall have ten questions in all, covering the first three units of the syllabus. These questions may be divided into parts.
- 3. The student is required to attempt all the ten questions.

#### Practical

The student will be evaluated internally and orally through Viva-Voice for the Unit - IV of the syllabus. It will carry 20 marks.

# Scheme of Examination for the Certificate Course in French

# **I Semester**

#### Internal – 40 Marks

Each candidate takes at least three out of a total of five tests given during the academic session

## **Written Expression 20 Marks**

Functional grammar based on the text book Comprehension of simple texts and précis-writing Essays on simple topics, questions on civilization Translation of simple passages into the English and vice-versa

## **Oral Expression 20 Marks**

Reading of texts, general questions on the country and civilization Presenting someone or yourself

#### External – 60 Marks

## I Semester - Paper

# Communicative Grammar, Text Comprehension and Written Expression 40 Marks

Functional grammar based on the text book Comprehension of simple texts and précis-writing Essays on simple topics, questions on civilization Translation of simple passages into the English and vice-versa

#### **Oral Expression 20 Marks**

Presenting someone or yourself

# **Certificate Course in French**

# **II Semester**

#### Internal – 40 Marks

Each candidate takes at least three out of a total of five tests given during the academic session

## **Written Expression 20 Marks**

Functional grammar based on the text book Comprehension of simple texts and précis-writing Essays on simple topics, questions on civilization Translation of simple passages into the English and vice-versa

## **Oral Expression 20 Marks**

Reading of texts, general questions on the country and civilization
Oral expression - Conversation, Oral Presentation, Commentary on a picture
Reading and answering questions on the text
Expressing opinion and discussing issues of general interests
Speaking and listening skills

## External - 60 Marks

### II Semester - Paper

#### Communicative Grammar I, Text Comprehension and Written Expression 40 Marks

Functional grammar based on the text book Comprehension of simple texts and précis-writing Essays on simple topics, questions on civilization Translation of simple passages into the English and vice-versa

#### **Oral Expression 20 Marks**

Reading of texts, general questions on the country and civilization Oral expression - Conversation, Oral Presentation, Commentary on a picture Reading and answering questions on the text Expressing opinion and discussing issues of general interests Speaking and listening skills

# **DIPLOMA COURSE IN FRENCH**

SEMESTERS I & II **DURATION: 1 YEAR** 

MARKS: 100 (Int.=40+Ext.=60) **CREDITS: 6** 

TIMINGS: 3 DAYS PER WEEK / 6 Hrs **TOTAL HOURS: 180** 

# **Eligibility for Diploma in French**

Candidates who have passed the Certificate Examination of the Pondicherry University in French or an examination recognized as equivalent thereto are eligible to apply for admission to the Diploma Course in French.

Admissions will be made strictly in order of merit of the respective certificate course examination. Candidates who have obtained their Certificate course in French a year or more ago before the year of admission shall be required to appear in an entrance test.

Those who are interested and have good knowledge of French are suitable for this Diploma in French Course. Those who are interested in having a career with French as a main or additional subject will also be benefited by this course.

#### Mode of Evaluation

Internal assessment will be based on continuous evaluation. It will comprise of presentations, written assignments and holding of classes.

40 marks are assigned for Internal Assessment.

The final examination will consists of 60 marks. The duration of the final examination will be two hours. The student who is either absent or fails in the final paper will be allowed to appear at the next examination.

### **Attendance Requirements**

University rules require a minimum of 70% attendance in theoretical and practical work separately. Hence the students are expected to attend classes regularly.

# **Diploma in French Job Types**

This diploma course enables the students to pursue further studies in French and be employed in various domains such as: Educational institutions, Industries, Publishing houses, Public relation assignments, Tourism sectors, Multinational companies, Government organizations and Embassies ....

- Catalogue Specialist French
- French Language Specialist
- Translator French
- French Teacher & Tutor
- French Language Analyst
- Operations Analyst Expert in French French Writer & Columnist
- French Editor Web

# Recommended Book: FESTIVAL, Méthode de Français 2

Sylvie POISSON-QUINTON, Michèle MAHEO-LE COADIC, Anne VERGNE-SIRIEYS

CLE International France

Edition: 2006

ISBN 978-209-035323-5

# Diploma Course in French - Semester I Syllabus

Lecture: 3 per week

(Total Hours for entire semester: around 90)

External Marks: 60 Internal Marks: 40

#### **Course content**

#### Unit- I

#### Grammaire

Pronoms relatives

Interrogatifs

Démonstratifs

**Possessifs** 

Subjonctifs

Imparfait

Plus-que-parfait

Pronoms COD et COI

#### Unit- II

## Compréhension

Compréhension du texte et expression écrite

Expression de la durée

Préposition et adverbe de lieu

Expression de la conséquence

Civilisation (le climat en France, la haute couture, le système universitaire, la mode de vie, etc.)

#### **Unit-III**

### Composition

Expression écrite

Traduction

#### Unit - IV

#### **Expression orale**

Lecture des textes

Savoir répondre aux questions de compréhension des textes

Expression de l'opinion, et discuter des sujets

Compréhension d'un audio-visuel

# SCHEME FOR END SEMESTER EXAMINATION (MAJOR TEST)

# Theory

- 1. The duration of the exam will be 3 hours.
- 2. The question paper for theory course shall have ten questions in all covering the first three units of the syllabus. These questions may be divided into parts.
- 3. The student is required to attempt all the ten questions.

## **Practical:**

The student will be evaluated internally and orally through viva-voce for the unit- IV of the syllabus. It will carry 20 marks.

# Diploma Course in French - Semester II Syllabus

Lecture: 3 per week

(Total Hours for entire semester: around 90)

External Marks: 60 Internal Marks: 40

#### **Course Content**

#### Unit-I

#### Grammaire

Verbes ER, IR et RE; Verbe pronominal

Présent, Futur Simple, Impératif, Passé composé

Imparfait, Plus-que-parfait, Futur antérieur,

Conditionnel présent et passé, Concordance des temps

Forme passive, Relatifs, Opposition

Adjectifs et pronoms définis

Accord de l'adjectif, Discours direct et rapporté

Pronoms formes impersonnelles, Gérondifs

#### Unit - II

# Compréhension

Compréhension des textes sur des thèmes communs

Situation dans le temps

Déroulement de l'action

Expression de l'opposition

Civilisation

#### Unit - III

### Composition

Écriture d'une lettre ou d'un dialogue ou d'un paragraphe

Commentaire composé

Traduction

#### Unit - IV

#### **Expression orale**

Conversation, Présentation à l'oral, Commentaire d'une photo

Lecture et savoir répondre aux questions de compréhension des textes

Expression de l'opinion, et discuter des sujets

Compréhension d'un audio-visuel

# SCHEME OF END SEMESTER EXAMINATION (MAJOR TEST)

# **Theory**

- 1. The duration of the exam will be 3 hours.
- 2. The question paper for theory course shall have ten questions in all covering the first three units of the syllabus. These questions may be divided into parts.
- 3. The student is required to attempt all the ten questions.

## Practical

The student will be evaluated internally and orally through Viva-Voice for the Unit - IV of the syllabus. It will carry 20 marks.

# Scheme of Examination for the Diploma Course in French

# I Semester:

### Internal – 40 Marks

Each candidate takes at least three out of a total of five tests given during the academic session

# Written Expression 20 Marks

Functional Grammar based on the text book Comprehension of texts on general topics Essay writing and letter writing Translation of passages into the English and vice-versa

#### **Oral Expression 20 Marks**

Reading / listening and answering questions on the text Expressing opinion and discussing issues of general interests

#### External – 60 Marks

# I Semester - Paper

# Communicative Grammar-II, Text Comprehension and Written Expression 40 Marks

Functional Grammar based on the text book Comprehension of texts on general topics Essay writing and letter writing Translation of passages into the English and vice-versa

# **Oral Expression 20 Marks**

Reading / listening and answering questions on the text Expressing opinion and discussing issues of general interests

# **Diploma Course in French**

## **II Semester:**

#### Internal – 40 Marks

Each candidate takes at least three out of a total of five tests given during the academic session

## **Written Expression 20 Marks**

Functional Grammar based on the text book Comprehension of texts on general topics Essay writing and letter writing Translation of passages into the English and vice-versa

## **Oral Expression 20 Marks**

Reading / listening and answering questions on the text
Expressing opinion and discussing issues of general interests
Oral expression - Conversation, Oral Presentation, Commentary on a picture
Speaking and listening skills

## External – 60 Marks

#### II Semester - Paper

# Communicative Grammar-II, Text Comprehension and Written Expression 40 Marks

Functional Grammar based on the text book Comprehension of texts on general topics Essay writing and letter writing Translation of passages into the English and vice-versa

# **Oral Expression 20 Marks**

Reading / listening and answering questions on the text Expressing opinion and discussing issues of general interests Oral expression - Conversation, Oral Presentation, Commentary on a picture Speaking and listening skills